

# Incremental Encoders

High resolution, optical

5805 / 5825 (Shaft / Hollow shaft)

Push-Pull / RS422



The incremental encoders type 5805 / 5825 offer resolutions up to max. 36 000 PPR.

They are thus perfect for use in applications where a very high level of accuracy is required.



High rotational speed



Temperature  
-20° + 85°



High protection level  
IP



High shaft load capacity



Shock / vibration resistant



Magnetic field proof



Short-circuit proof



Optical sensor

## High performance

- High shaft loading capability
- Maximum speed up to 12000 RPM
- High IP protection up to max. IP66

## Many variants

- With RS422 or push-pull interface
- With cable or connector

### Order code

#### Shaft version

8.5805

Type

. XXXXX . XXXXX

a b c d e

#### a Flange

- 1 = clamping flange  $\varnothing$  58 mm
- 2 = synchro flange  $\varnothing$  58 mm

#### b Shaft ( $\varnothing \times L$ ), with flat

- 1 =  $\varnothing$  6 x 10 mm
- 2 =  $\varnothing$  10 x 20 mm

#### c Output circuit / Power supply

- 4 = RS422 (with inverted signal) / 5 V DC
- 5 = RS422 (with inverted signal) / 10 ... 30 V DC
- 6 = Push-Pull (with inverted signal) / 10 ... 30 V DC
- 7 = Push-Pull (without inverted signal) / 10 ... 30 V DC

#### d Type of connection

- 1 = axial cable (1 m TPE cable)
- 2 = radial cable (1 m TPE cable)
- 3 = M23 connector, 12-pin, axial, without mating connector
- 5 = M23 connector, 12-pin, radial, without mating connector

#### e Pulse rate

- 6000, 7200, 8000, 8192, 9000, 10000, 18000, 36000 (e.g. 18000 pulses => 18000)
- Other pulse rates on request

### Order code

#### Hollow shaft

8.5825

Type

. XXXXX . XXXXX

a b c d e

#### a Flange

- 1 = with through shaft
- 2 = with blind hollow shaft <sup>1)</sup>
- 3 = with through shaft and stator coupling
- 4 = with blind hollow shaft <sup>1)</sup> and stator coupling

#### b Hollow shaft

- 1 =  $\varnothing$  6 mm without seal
- 2 =  $\varnothing$  6 mm with seal
- 3 =  $\varnothing$  8 mm without seal
- 4 =  $\varnothing$  8 mm with seal
- 5 =  $\varnothing$  10 mm without seal
- 6 =  $\varnothing$  10 mm with seal
- 7 =  $\varnothing$  12 mm without seal
- 8 =  $\varnothing$  12 mm with seal

#### c Output circuit / Power supply

- 1 = RS422 (with inverted signal) / 5 V DC
- 2 = Push-Pull (without inverted signal) / 10 ... 30 V DC
- 3 = Push-Pull (with inverted signal) / 10 ... 30 V DC
- 4 = RS422 (with inverted signal) / 10 ... 30 V DC

#### d Type of connection

- 1 = radial cable (1 m TPE cable)
- 2 = M23 connector, 12-pin, radial, without mating connector

#### e Pulse rate

- 6000, 7200, 8000, 8192, 9000, 10000, 18000, 36000 (e.g. 18000 pulses => 18000)
- Other pulse rates on request

<sup>1)</sup> Insertion depth  $\leq$  30 mm

# Incremental Encoders

<b>High resolution, optical</b>	<b>5805 / 5825 (Shaft / Hollow shaft)</b>	<b>Push-Pull / RS422</b>
---------------------------------	---	--------------------------

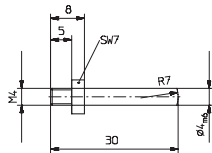
## Mounting accessory for shaft encoders

<b>Coupling</b>	Bellows coupling $\varnothing$ 19 mm for shaft 6 mm	<b>8.0000.1101.0606</b>
	Bellows coupling $\varnothing$ 19 mm for shaft 10 mm	<b>8.0000.1101.1010</b>

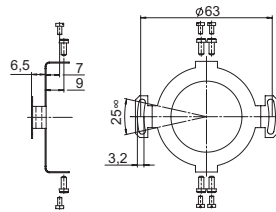
## Mounting accessory for hollow shaft encoders

<b>Cylindrical pin, long</b>	With fixing thread	<b>8.0010.4700.0000</b>
------------------------------	--------------------	-------------------------

for torque stops



<b>Coupling</b>		<b>8.0010.4D00.0000</b>
-----------------	--	-------------------------



## Connection Technology

<b>Connector, self-assembly</b>	M23	<b>8.0000.5012.0000</b>
<b>Cordset, pre-assembled with 2 m PVC cable</b>	M23	<b>8.0000.6901.0002</b>

Further accessories can be found in the Accessories section or in the Accessories area of our website at: [www.kuebler.com/accessories](http://www.kuebler.com/accessories).  
Additional connectors can be found in the Connection Technology section or in the Connection Technology area of our website at: [www.kuebler.com/connection\\_technology](http://www.kuebler.com/connection_technology).

Mechanical characteristics		
<b>Speed</b>	shaft	max. 12000 min <sup>-1</sup>
	hollow shaft without shaft seal	max. 12000 min <sup>-1</sup>
	hollow shaft with shaft seal <sup>1)</sup>	max. 6000 min <sup>-1</sup>
<b>Rotor moment of inertia</b>	shaft	approx. 1.8 x 10 <sup>-6</sup> kgm <sup>2</sup>
	hollow shaft	approx. 6.0 x 10 <sup>-6</sup> kgm <sup>2</sup>
<b>Starting torque</b>	without seal	< 0.01 Nm
	with seal	< 0.05 Nm
<b>Load capacity of shaft</b>	radial	80 N
	axial	40 N
<b>Weight</b>		approx. 0.4 kg
<b>Protection</b> acc. to EN 60 529	shaft	IP65
	hollow shaft without seal	IP40
	hollow shaft with seal	IP66
<b>Working temperature range</b>	without seal	-20°C ... +85°C
	with seal	-20°C ... +80°C
<b>Materials</b>	shaft	stainless steel H7
<b>Shock resistance</b> acc. EN 60068-2-27		1000 m/s <sup>2</sup> , 6 ms
<b>Vibration resistance</b> acc. EN 60068-2-6		100 m/s <sup>2</sup> , 10 ... 2000 Hz

Electrical characteristics		
<b>Output circuit</b>	<b>RS422 (TTL compatible)</b>	<b>Push-Pull</b>
<b>Power supply</b>	5 V ( $\pm$ 5 %) or 10 ... 30 V DC	10 ... 30 V DC
<b>Power consumption (no load)</b>		
	without inverted signal	typ. 90 mA / max. 135 mA
	with inverted signal	typ. 70 mA / max. 120 mA
<b>Permissible load / channel</b>	max. $\pm$ 20 mA	max. $\pm$ 30 mA
<b>Pulse frequency</b>	max. 800 kHz	max. 600 kHz
<b>Signal level</b>	high	min. 2.5 V
	low	max. 0.5 V
<b>Rising edge time t<sub>r</sub></b>	max. 200 ns	max. 1 $\mu$ s
<b>Falling edge time t<sub>f</sub></b>	max. 200 ns	max. 1 $\mu$ s
<b>Short circuit proof outputs</b> <sup>2)</sup>	yes <sup>3)</sup>	yes
<b>Reverse polarity protection of the power supply</b>	no; 10 ... 30 V: yes	yes
<b>UL approval</b>	File 224618	
<b>CE compliant</b> acc. to	EN 61000-6-2, EN 61000-6-4 and EN 61000-6-3	
<b>RoHS compliant</b> acc. to	EU guideline 2002/95/EG	

1) For continuous operation max. 3000 min<sup>-1</sup>, ventilated  
2) If supply voltage correctly applied

3) Only one channel allowed to be shorted-out  
If U<sub>B</sub> = 5 V, short-circuit to channel, 0 V, or +U<sub>B</sub> is permitted.  
If U<sub>B</sub> = 5 - 30 V, short-circuit to channel or 0 V is permitted.

# Incremental Encoders

<b>High resolution, optical</b>	<b>5805 / 5825 (Shaft / Hollow shaft)</b>	<b>Push-Pull / RS422</b>
---------------------------------	---	--------------------------

## Terminal assignment

Output circuit	Cable (for 5805 - shaft)	0 V	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
1, 2	Signal:	0 V	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
	Cable colour:	WH 0,5 mm <sup>2</sup>	WH	BN 0,5 mm <sup>2</sup>	BN	GN	YE	GY	PK	BU	RD	

Output circuit	Cable (for 5825 - hollow shaft)	0 V GND	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
1, 2	Signal:	0 V GND	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
	Cable colour:	WH	GY/PK	BN	BU/RD	GN	YE	GY	PK	BU	RD	

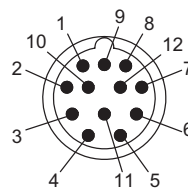
Output circuit	M23 connector, 12-pin	0 V	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
1, 2	Signal:	0 V	0Vsens <sup>2)</sup>	+V	+Vsens <sup>2)</sup>	A	$\bar{A}$	B	$\bar{B}$	0	$\bar{0}$	$\perp$
	Pin:	10	11	12	2	5	6	8	1	3	4	PH <sup>1)</sup>

- 1) PH = Shield is attached to connector housing  
 2) The sensor cables are connected to the supply voltage internally. If long feeder cables are involved they can be used to adjust or control the voltage at the encoder.

If the circuits are not being used, then they should be individually isolated and not connected. Using RS 422 outputs and long cable distances, a wave impedance has to be applied at each cable end.

**Isolate unused outputs before initial start-up.**

### Top view of mating side, male contact base

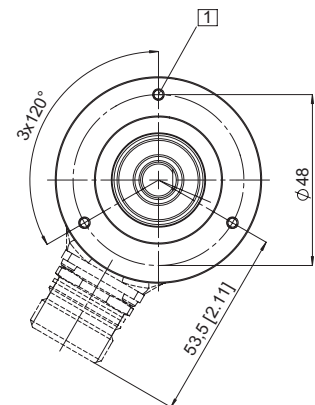
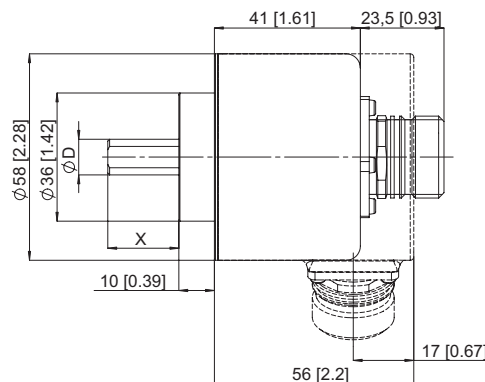


M23 connector, 12-pin

## Dimensions shaft version

### Clamping flange, ø 58 Flange type 1

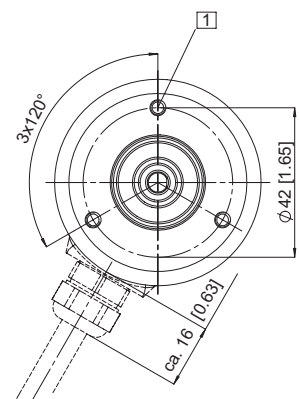
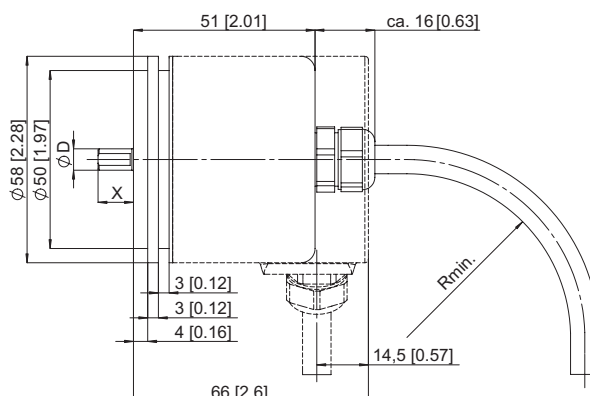
1 3 x M3, 5 [0.2] deep



### Clamping flange, ø 58 mm Flange type 2

1 3 x M3, 5 [0.2] deep

Rmin.:  
 - securely installed: 55 mm  
 - flexibly installed: 70 mm



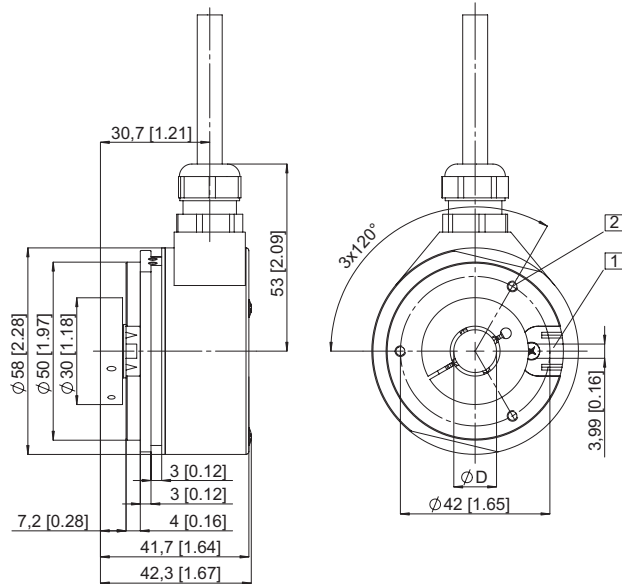
# Incremental Encoders

<b>High resolution, optical</b>	<b>5805 / 5825 (Shaft / Hollow shaft)</b>	<b>Push-Pull / RS422</b>
---------------------------------	---	--------------------------

## Dimensions hollow shaft version

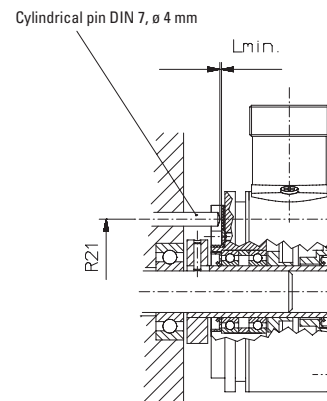
### Flange type 1 and 2

- 1 Torque stop slot,  
Recommendation: Cylindrical pin DIN7,  $\varnothing$  4 mm
- 2 M3, 5 [0.2] deep

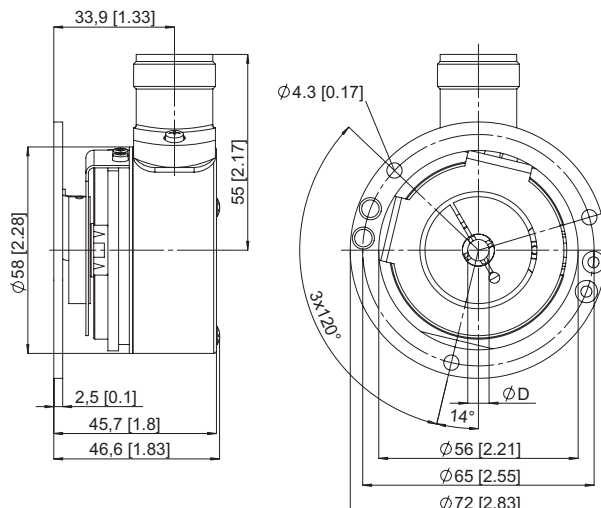


### Mounting advice:

- 1) The flanges and shafts of the encoder and drive should not both be rigidly coupled together at the same time.
- 2) When mounting a hollow shaft encoder, we recommend using a torque stop pin that fits into the torque stop slot or a stator coupling.
- 3) When mounting the encoder ensure the dimension  $L_{min}$  is greater than the axial maximum play of the drive. Otherwise there is a danger that the device could mechanically seize up.



### Flange type 3 and 4



### Note:

Minimum insertion depth  $1.5 \times D_{\text{hollow shaft}}$